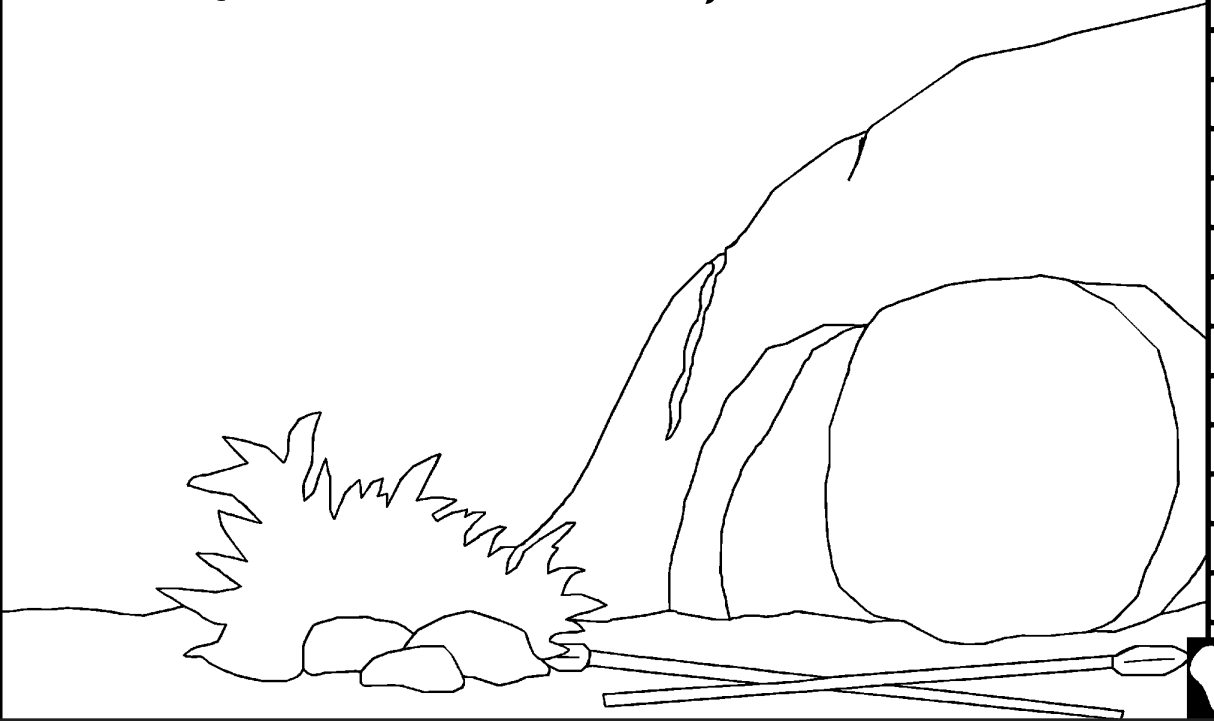
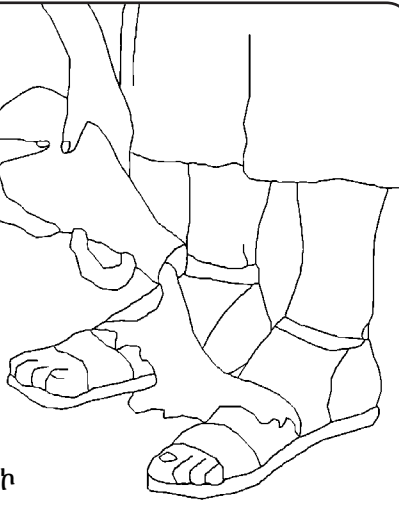


ማቴዎስ ፩ኛ ኮፍ ሃይሶ 26



ዓይሁድ ዓሰኮ
 ዑሣ ዓኣዲያ ከሌሎ
 በንቻኒ ላሆ ከሌሊ
 ዓታዛ ዩሱሴ ቢታኒያ
 ጎያ ጉርዳ ዓኣዲኔ፤ ዩሱሴ
 ሃይባፓ ዔቂሴ፣ ዓላዜሬ
 ናንጋሢ ዩኖ ጉርዴሎይዳኬ። ዲማና
 ማይራማ ሻንቸናቴ ማርጌ ማኢሼ
 ኬሳንዳያ፣ በንቸንቴ፣ ናርዶሴ
 ጌይንታ ሳውቃ ቲሺ ዶሎዜኮ
 ጊዲሚሺ ማዓንዳያ ዔኪ ሙኪ
 ዩሱሴኮ ቶካ ዋሄኔ፤ ዩካፓ ዲዞኮ ቶኣኮ
 ጋፓኖና ቶኮ ዑጩኔ፤ ዩኖ ኬኤጌሎኮ ጋራ
 ቲጉሮ ሳዎና ኩሜኔ።



ታጳ ላምዓሢዳፓ ፔቴ ዓስቆርንቶ ዩሁዳ ጎምሢ ዩሱሴ ጌሺሢና ዓኣሢ ዲንጋኒ
 ቄኤሶኮ ሱኡጎ ኮራ ዓኣዲኔ። ዔያታ ዲዛኮ ጎዳ ሻንቸር ሙኪያ ዔራያ ኮሺ
 ዎዛዲ ማኢሼ ዲዛም
 ዲንጋኒ ዎላ ጌስቲ ጊኢጌኔ። ዩካፓ ዲዜ
 ዩሱሴ ዓኣሢ ዲንጋኒ ዲዛም
 ጊኢጋንዳ ጎይሢ ኮዔኔ።



ዲዛኮ ጊንዖ ሃንታዞንሚያ ዲዚ ዓይህህራው ዑህ
 ዓኣዲያ ቦንቾ ኬሎ ካዋህ ጊሊጊሼኔ። ዔያታ
 ካዋህ ሙዓኣና ዩሱሴ ካህ ዔኪ ጋላታ
 ሺሊዲህ ሺሊቃዖ። ቡንግ ዲዛኮ ጊንዖ
 ሃንታዞንሚያ።- «የቦቴ ሙዑዋቴ፤ ሃይ ታናኪ»
 ጌይ ዲንጌኔ።



3

ዩያጉዲ ሃህ ዑሽኮ ባኮዋ ዔኪ ጋላታ ሺሊዲህ
 ሺሊቃዖ።- «ዲያህ ሃያይዳገ ዑሽኮዋቴ፤ ሃይ
 ሚርጌ ዓሶኮ ጎሞ ጌኤሻኒ ላኣሊንታንዳ ታኣኮ ዓኮ
 ጫኣቁሞ ሱጉዖኪ፤ ታ ዓይ ካኣቱሞይዳ ዎይናገ
 ኮሽና ዓኮ ዑጉ ዲንሚና ዎላ ታ ዑሽኮንዳያ
 ሄላንዳኣና ሃይካገ ሴካ ሃና ዎይናገ ኮሽና
 ዑገጮ ላሚ ታ ዑሽካዓኪ ታ ዲንሚያ ጋዓኔ»
 ጌዔኔ።



4

ሄሊሳዖ ዩሱሴ።- «ፈሞኣኔ! ሃኣዛጌ፤ ጎሽካ ዓህ ዛርጋህ ዓኣገ ዲልባገ ሶኦ።
 ጌኤሺ ዱማሳህጉዲ ጻላሄ ዲንህ ሶኦ ዛጋኒ ዲናገ ሱኡካዲ ማሌኔ። ጋዓንቴ
 ኔኤኮ ጉሙርቁግ ባይቁዋጉዲ ታ ዓይ ታ ሺሊቁኔ፤ ኔኤኒያ ኔ ዳቢንቶ ዔሪ ታ
 ባንህ ማዔ ዎይና ኔ ዲሾንህ ዶዲሼ»ጌዔኔ። ጳዲሮሴ ማሃዖ።- «ዳዳህዮ!
 ቱኡሲም ማዔቶዋ ሃህ ሃይቢም ታኣኒ ኔኤና ዎላ ዓኣዳኒ ጊሊጊንቴያኪ!»
 ጌዔኔ። ዩሱሴ ጋዓንቴ ዲዛም።- «ጳዲሮሴ፤
 ሃና ኮይዳ ቁኢቁዋንቴ
 ሃይህ ማይንቴ (ታ ዲዛ
 ዔናዋሴ) ኔ ጋዓንዳኔ፤ ታ
 ኔኤም ጋዓኣኪ»ጌዔኔ።



5

ዩካገ ዩሱሴ ዲዛኮ ጊንዖ
 ሃንታዞንሚያ ዎላ ጌኤቴሴማኔ
 ጌይንታ ቤሲ ዓኣዳዖ። ዔያቶም።-
 «ቃኣኒ ሴኪያ ዴንዲ ሺሊቃንዳኣና
 ዲንህ ሃካ ዴዑዋቴ»ጋዓዖ። ዲዛና
 ዎላ ጳዲሮሴና ላምዖ ዙብዲዮሴ
 ናኣቶንህ ዔኪ ዴንዳዖ ዎይ
 ማሊህ ዓርቁኔ፤ ዩካገ ዔያቶም።-
 «ፈምገህ ታኣኮ ሚርጌ ዎይ
 ሃይቃኒ ዑኪኔ፤ ዲንህ ታኣና ዎላ
 ሃካ ዶዲ ዴዑዋቴ»ጌዔኔ።



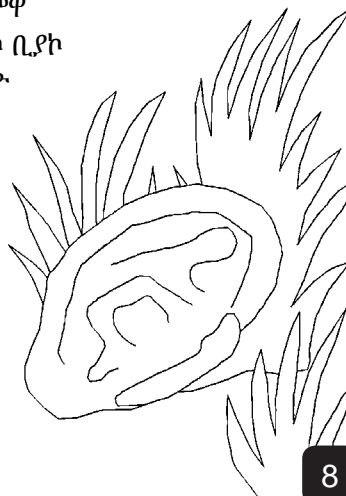
6

ሂዚ ጌዒ ሺሊቁኔ።- «ዳዳህዮ!
 ቢያ ባኣዚ ኔኤም
 ዳንዳዒንታያታህሮ ሃና ታኣኒ
 ዔካኒ ጊሊጌ ሜቶ ታጊዳገ ሃኪሴ፤
 ጋዓንቴ ኔ ማሊዎጉዲ
 ማዓንዳኣገዓቴም ታ ማሊዎጉዲ
 ማዖገገ።»



7

ዩያሮ ዩሁዳ ፖኣሊሶንታ ቁኤሶኮ ሱኡጎና ፔርሴ ዓሶናም ዓይህንቴ
 ማዳሰኪንህንታ ዔኪ ዩኖ ቤዜሎ ሙኪኔ፤ ዔያታ ዲማና ፓኖሴ ጌይንታ ፖዓ
 ባኮንታ ኮሻንታ ፖዒሲ ሃህ ዎልዚ ዓንጋሞዋ
 ዔኪ ዩዔኔ። ዔያቶይዳገ ፔቴሰኪይ ቁኤሶ ቢያኮ
 ሱኡጋህም ዓይህንቴ ማዳህኮ ሚዛቆ ዋዮ
 ዓገሮና ቆዩ ተቁኔ። ዩሱሴ ጋዓንቴ።-
 «ጣይ ጊዴኔ! ሃሼ!»ጋዓዖ። ዓህኮ
 ዋዮ ኮቻ ዓርቁ ካንህ ፓህኔ።



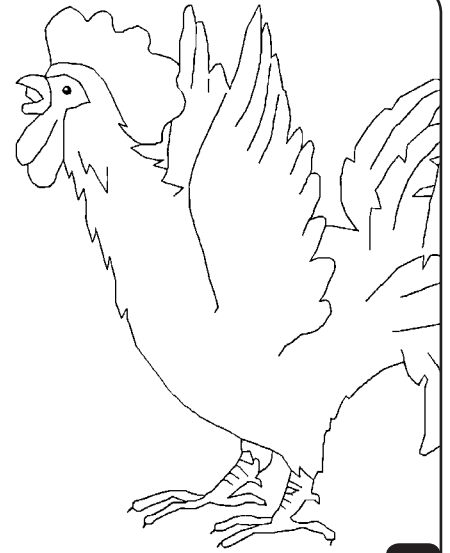
8

ዩሳፊ ዓሳ ዩሱፍ ዓክሌ ጭሎ ሲያኮ ሱሉጋሚ ማክሪ ዴንዴ፤
 ሲማና ጳጳሮች ዳካ ሳዳይዳጋ ሃኬ ሃኬ ጊንጾ ዓሳዳ፤ ሳሳ ዩዮ
 ሳሚኮ ዲሮ ጋራ ታሚ ዓክሊ ፔቴይዳ ዴዲ ካሽታንቴ ጳጳሮች
 ሙኪ ዓይዮና ያላ ዴዴ።



9

ጳጳሮች ዋዮ ተቆ ሳሚኮ ሳጊጊ
 ማዴያ ሃሳ ጭሎ ሱሉጋሚኮ
 ሳይሚንቴ ማዳዘንሚዳጋ
 ፔቴሰኬይ:- «ዮና ቱኮና ሚገ
 ዓሳ ሴኬሎይዳ ታ ኔና ዓይዮና
 ያላ ዓሳንቴ ዴንቁባይ?» ሳዳ
 ኮራ ጌዴ፤ ጳጳሮች ላሚ
 ሃሳ:- «ዲ ዓሳ-ዋሴ»
 ጌዴ፤ ዩማና ኔጉዋግ ኮይዳ
 ቁሊቁ፤ ካሮ ኬሰካግ ኮሺ
 ሳናጋ ጾዩ ሳዳ ዩኬ ዩኬ።



10

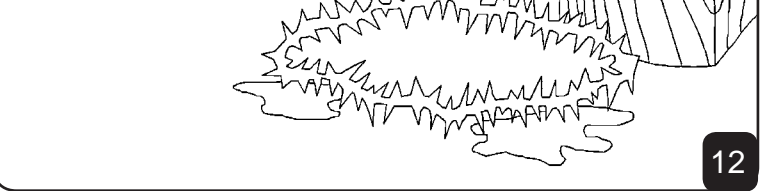
ዎንሮ በኩንቴ ሳሳ ሲያ ዓቂ ዩሱፍ ጳጳሮች ሴርቶ
 ዓክሊ ዓሳዴ፤ ሂዚ ጌዴያ ሳዳ ዓይዮታ ዎንና ሳይሚሳኒ
 ኬኤዚህ ሳርቁ፤ «ዳይ ሳሚ፤ ኑኦኮ ዴሮ ዳሲሻንቴ
 ኑ ዴንቁ፤ ሮሜ ካኦቲም ጊኦራ ጊኦራንቴዋጉዴያ
 ላኦጋ፤ ሃሳ ሳታኦኒ ካኦቲ ማዴ፤
 ማሲሄኬ) ጌዲ ጌዲ ኬኤዛ።»
 ጳጳሮች:- «ኤኔ ሳይሁዴ
 ካኦቲዳ?» ጌይ ዩሱፍ ጾሎሜዳ፤ ዩሱፍ
 ማሃጾ:- «ዳዮ፤ ኔ ታና ጌዴሚጉዴያኬ»
 ሳዳም ጌዴ፤ ጳጳሮች ዩሱፍ በሲ ሃሻኒ

ኮዳግ ላሚ ዴሮም
 ኬኤዛ፤ ዴራ ጋዳንቴ:- «ዳዮ፤
 ሱሱዳ!» ጌዲ ጌዲ ሳላቴ።



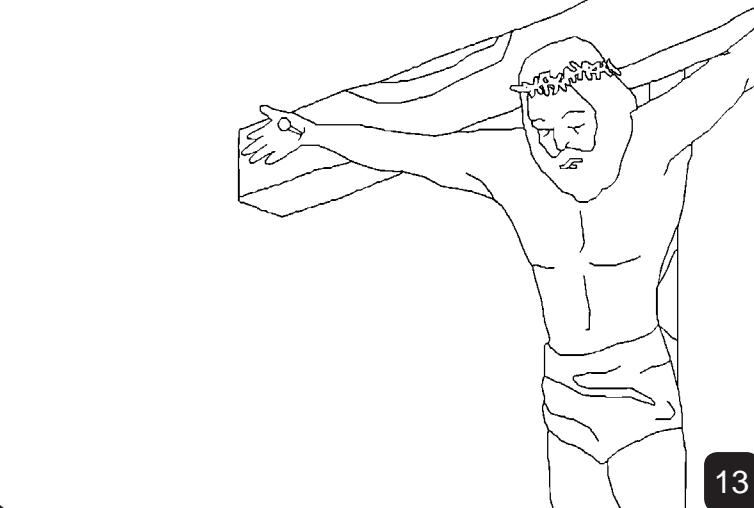
11

ዩማና ዩሱፍ ሱሚንታንዳጉዲ ጳጳሮች ሳሳ
 ዓይዮም ሳንጋዳ፤ ፖኦሊሳ ዩሱፍ ዓክሊ
 ዴንዴ፤ ዩሳፊ ዩሱፍ ሳ ሱሚንታንዳ፤
 ፕሮቲሴ ሳሳ ሱዎ ሚጾ ኬዲ «ዳኦኪ ማጌሚ
 ማላ ሴሲ» ጌይንታ ሴዞ ኬሰኬ፤ ዩና ሴኬላ
 ዓብሬ ሳሳ ሙኦሎና «ዳሳጎታ» ጌይንታ።



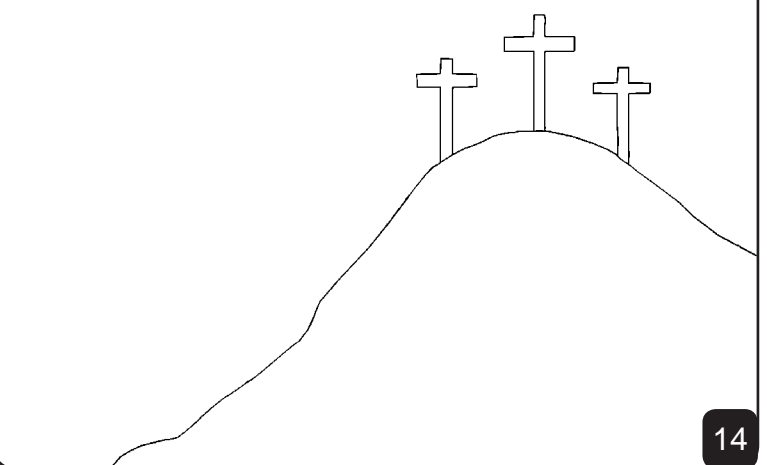
12

ዩና ሴኬይዳ ዓይዮታ ሳዳና ያላ ላምጾ ሳሲ፤ ፔቴሚ ሻውሎ
 ዛላ ፔቴሚ ሚዛቆ ዛላ ማሂ ዩሱፍ ባካካ ሱዴ።



13

ዩማና ጌኤገ፣ ማኦሮይዳ ዱማሲሮ ጎኦና ሳፒላ ሳዳ ሄኮ ዳርዲ ላምጾ
 ፓቁንቴ። ዩሱፍ ዑኦዲ ዴንዲ:- «ዳዳሚ! ሃይሾ ታኦኮ ሼምጋሚ ኔኤም
 ታ ሳንጋ፤!» ጌዴ፤ ዩና ጌዴሰካጋ ሼምጋሚ ሳዳኮ ዱዴ።



14

ዲማና ዓይሁዶ ዓሳኮ ቡኪንቶ ቤዞ
 ሱኡጎይዳፓ ፔቴ የሴፔ ጌይንታያ ቦንቺንታ
 ዓሲ ዓርማቲያሴ ጎዖ ዓጨዳፓ ሙኬኔ።
 ዲዚያ ያአሲኮ ካአቱሞ ዎዛና ካፓ
 ዓሲኬ። ዲዚ ዲጊጨዋዎ
 ጳላዖሴ ቤርቶ ሙኪ
 ዩሱሴኮ ሌዞ
 ዲንጋንዳጉዲ ሺኢቆኔ።

የሴፔ ዓኪ
 ኮይዚንታንዳ ዓፒላ
 ቫንቃዖ ዩሱሴኮ ሌዞ
 ፑርቲሴ ዓሳ ሱዖ ሚፃፓ
 ኬሢ ሱኡዲ፣ ሹጮ ዶዶ
 ጳሊ ቦአኪ ኮሾና ቆአፖይዳ
 ዱኡኬስካፓ ዴኤፒ ሹቺ
 ኮላሲ ዱኡፖ ዔቶ ካሮ
 ዎዶኔ።

15

ዚሮ ጉቴሎ ዓይሁዶ ዓሳኮ ሃውሾ ኬሎና
 ቄኤሶኮ ሱኡጎና ፔርሴ ዓሳና
 ፔቴሞና ጳላዖሴ ኮራ ዓአዲ።

«ዳዳሢየ! ዩይ ለኡቃሢ ቤርታ
 ሳዛና ዓአዖ <ሃይሃ ኬሊኮ
 ጊንፃፓ ሃይባፓ ታ
 ዔቃንዳኔ> ጌዔሢ ኑሞ
 ጳቆኔ። ዩካፓ ዔይታ
 ዴንዲ ዱኡፖ ካሮ
 ሹጮይዳ

ዖኑሞ ዔርዛ
 ማላቶ ጳርቆ፣
 ፖአሊሶና ካፒሲ ሃሴኔ።»

16

ዓይሁዶ ዓሳኮ ሃውሾ ኬላ ጋፓዛ ዚሮ
 ጉቴሎ ጉቴ ዓማ ሜግዴላ ዓጮ ማይራሞና
 ሃሣ ሃንጎ ማይራሞና ዎላ ዩሱሴኮ ዱኡፖ
 ዛጋኒ ዓአዲኔ። ዔይታ ሙኩዋንቴ
 ቤርታ ዔርቲባአንቴ ሳዓ ዓጊፃዛ፣
 ጎዳኮ ኪኢታንቻ
 ጫሪንጫፓ ኬዲ፣
 ዱኡፖ ዔቶ ካሮ ዎዶና

ሹጫሢ ቡምባልሲ
 ዑፃ ዴዔኔ። ዱኡፖ ዔቶ
 ካፓዞንሢ ኪኢታንቻሢ
 ዲጊጨዖይዳፓ ዔቆያና
 ዲቃታዖ ሃይቆ ሌሲጉዲ
 ማዔኔ፣ ...

17

... ኪኢታንቻሢ ላአሎንሢ ኮራ። «ዲንሢ
 ዲጊጨፖቴ፣ ሱዊንቴ ዩሱሴኮ ዲንሢ
 ኮዓሢ ታ ዔራኔ፣ ዲዚ ሃይካ
 ባአሴ፣ ዲ ኬኤዜሢጉዲ ሃይባፓ
 ዔቆኔ፣ ሃኒ ሙኪ ዲ ላሄ
 ቤዞ ዛጉዋቴ።»

18

ዩካፓ ላአሎንሢ ኮሺ ዲጊጨሢና ሃሣ ዎዛና
 ዱኡፖ ቤዛፓ ዑኬና ዲዛኮ ጊንዖ ሃንታዞንሢም
 ኬኤዛኒ ጳሺኪ ዴንዴኔ። ዲኢካ ቤዞማና
 ዩሱሴኮ ዔይቶ ዴንቃዖ። «ዲንሢ ኮሺዳ?»
 ጋዓዛ ዔይታ ዩሱሴኮ ባንሢ ሙካዖ ሂርኪ
 ጌይ ቶኮ ዲዛኮ ዓርቂ ዲዛም ዚኔኔ።

19

ዩካፓ ታጳ ፔቴዞንሢ ካሣ ሺኢሺ ዴዲ ሙዓንቴ ዩሱሴኮ ዔይቶም ጳዳዖ
 ዔይቶኮ ጉሙርቂዖ ዓቲዖና ሃሣ «ዩሱሴኮ ሃይባፓ ዔቂ ሳዛና ዓአንቴ ኑኡኒ ኑ
 ዓአፒና ዛጌኔ»። ዲዲ ዔይቶም ኬኤዜ ዓሳኮ ሃይባ ዔኪባአሢር ዲናአ ዔይቶኮ
 ዲዲ ዶዴሢር ዔይቶ ቦሄኔ። ጎዳ ዩሱሴኮ ዩይ ቢያ ኬኤዜሢኮ ጊንፃፓ ጫሪንጮ
 ዓአዲ ያአሲኮዎ ሚዛቆ ዛላ ዴዔኔ፣ ዩሱሴኮ ጊንዖ ሃንታ ናአታ ቢያ ቤዛ ዓአዲ
 ዓአዲ ዔርዜኔ፣ ጎዳሢያ ዔይቶና ዎላ ማዶኔ።

20



ሃሳ ዩሱሱ:- ሆላሲ ዓጮ ማርጌ ናሽኬሢሮ ፔኤኮ ፔቴ ናዓሢ ሲንጌጌ፤ ዩያሮ ሲዛኮ ናዓሢ ጉሙርቃሢ ሲያ ናንጊና ናንጋያ ማዓንዳኢጋግቴም ባይቃዓኩ።



ሮሜ ዓሰም 3:23 ዓይጎሮ ጌዔቴ ዓሲ ቢያ ጎሜ ማዲ ያኦሲ ዔያቶም ሲንጌ ቦንቻጋ ግቴ።

ሮሜ ዓሰም 6:23 ዓይጎሮ ጌዔቴ ጎሜይዳጋ ጴዳ ባኣዚ ሃይቢኩ፤ ያኦሲዳጋ ሲንጊንታ ሲንጊ፤ ጋዓንቴ ኑ ጎዳሢ፤ ዩሱሱ ኪሪሰቶሴ ዛሎና ጴዳ ናንጊና ናንጊኩ።
ዔብሬ ዓሰም 9:27 ዓሲ ፔቴና ሃይቁ፤ ዩካጋ ጋፒንሢ ዎጊም ሺኢካንዳጉዲ ጌይንቴያኩ።

ዔፕሶኔ ዓሰም 2:8,9 ዓይጎሮ ጌዔቴ ሲንሢ ዳቆሢ ጉሙርቆሢና ያኦሲኮ ኮሹሞ ሲንጊያ ዛሎናኩ፤ ዩይ ያኦሲ ሲንጊሢ ማዓንዳኢጋግቴም ሲንሢ ማዶና ጴይያቱሞሴ።
ሃይ ዳቁንታ ጴይሢ ማዶናቱሞኣሢሮ ዓይጎ ዓሲያ ሄርሺንታኒ ኮይሱሞሴ፤

ሮሜ ዓሰም 10:9,10 ዩሱሱ ጎዳ ማዔሢ ኔ ሲኖና ኔ ማርካዲ ያኦሲ ሲዛ ሃይባጋ ሳቆሴሢያ ኔ ጉሙርቆቶ ዳቃንዳኔ። ዓይጎሮ ጌዔቴ ዓሲ ፔ ሲኖና ጉሙርቆ ሳላኔ፤ ፔ ዳንጎና ማርካዲ ዳቃኔ፤

ዮሃንሴ ሃኣፔ ኮጎር ሃይሶ 3:16,17 ሃሳ ዩሱሱ:- «ያኦሲ ዓጮ ማርጌ ናሽኬሢሮ ፔኤኮ ፔቴ ናዓሢ ሲንጌጌ፤ ዩያሮ ሲዛኮ ናዓሢ ጉሙርቃሢ ሲያ ናንጊና ናንጋያ ማዓንዳኢጋግቴም ባይቃዓኩ። ያኦሲ ፔኤኮ ናፆ ዓጮ ባንሢ ዳኬሢ ማጮ ሲዛ ናፆና ዳቃንዳጉዲ ማዓንዳጋግቴም ዓጮ ሲ ፑርታና ዎጋንዳጉዲቱሞሴ።

1 ዮሃንሴ 5:11-13 ዩይ ማርካታ ያኦሲ ናንጊና ናንጊ ኑም ሲንጌሢና ዩያ ናንጎ ሲዛኮ ናዓሢ ሲንጋያታሢ ማርካዳያኩ። ያኦሲ ናዓሢ ዓኣሢኮ ናንጊ ዓኣኔ፤ ያኦሲ ናዓሢ ባኣሢኮ ጋዓንቴ ናንጊ ባኣሴ። ሲንሢ፤ ያኦሳሢ ናዓሢ ሱንፆና ጉሙርቃዞንሢኮ ሲያ ናንጊና ናንጊ ዓኣያ ማዔሢ ሲንሢ ዔራንዳጉዲ ሃያ ቢያ ታ ሲንሢም ሃኣጋኔ።

ማቲዎሴ ሃኣፔ ኮጎር ሃይሶ 26-28;
ሉቃሴ ሃኣፔ ኮጎር ሃይሶ 22-24;
ዮሃንሴ ሃኣፔ ኮጎር ሃይሶ 13-21

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: Janie Forest
and Alastair Paterson

Adapted by: Lyn Doerksen

Maale Bible (mdy) © 2008 by The Word for the World
International and The Bible Society of Ethiopia, 2008.

<https://www.bible.com/bible/1688/GEN.1.%25E1%258C%258C%25E1%258A%25A4.%25E1%2588%259B%25E1%258D%2583>

©2026 Bible for Children, Inc.
www.M1914.org www.bibleforchildren.org